



Certimex

CERTIFICADORA MEXICANA DE PRODUCTOS Y PROCESOS ECOLÓGICOS, S.C.

CERTIFICADO ECOLÓGICO

Ecological Certificate

ACREDITED



ISO-IEC 65 (EN 45011)
By The German
Accreditation
Agency DAP



Conseils des Appellations
Agroalimentaires
du Québec

Yeni Navan S.P.R. de R.L.

Calle Libertad Número 1. San Francisco Tutla C.P. 71228
Santa Lucía del Camino, Oaxaca, Oax., México
Tel/Fax. 005295175322; Tel.0052951 50 32176
michiza@prodigy.net.mx

CMX-54-2006-18-18-18

PRODUCCIÓN-PROCESAMIENTO-COMERCIALIZACIÓN FARMING-PROCESSING-TRADING

Tomando como base la última inspección realizada y los contratos existentes, CERTIMEX, Certificadora Mexicana de Productos y Procesos Ecológicos S. C., certifica que: *la Producción, procesamiento y comercialización de café (coffea arabica)* realizado por el proveedor arriba mencionado, en la *cosecha 2006/2007* cumplen con las Normas CERTIMEX para Productos Ecológicos; equivalentes al Reglamento CEE 2092/91; así también con los procedimientos de inspección y certificación de CERTIMEX.

Based on the last inspection and the existing contracts CERTIMEX, Certificadora Mexicana de Productos y Procesos Ecológicos S.C., certifies that: the Production, processing and trading of coffee (coffea arabica) carried out by the supplier mentioned above, in the crop 2006/2007 fulfills the CERTIMEX standards for ecological products, equivalents to regulation EEC 2092/91. It also fulfills the inspection and certification procedures for ecological products of CERTIMEX.

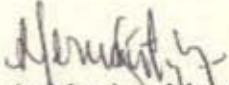
Para cada transacción comercial de producto **ORGÁNICO Y EN CONVERSION A ORGANICO** que ampara este certificado, CERTIMEX emite un certificado de control en el que se especifica la cantidad de producto a comercializar.

CERTIMEX issues for each commercial transaction of ORGANIC AND CONVERSION TO ORGANIC product a certificate of control. The certificate specifies the quantity of the product that will be commercialized.

El presente certificado tiene validez de un año a partir de su emisión.

This ecological certificate is valid for one year from the date of emission.

Av. Oaxaca Núm. 210 - A,
Fracc. San José La Noria,
C.P. 68120
Oaxaca, Oax., México
Tel/Fax: 951 1447691 / 692
certimex@certimexsc.com
www.certimexsc.com


Hernán Martínez Morales
Responsable de Calidad



Oaxaca, Oaxaca, México; 09.27.2006